

PATENT ASSIGNMENT COVER SHEET

Electronic Version v1.1
Stylesheet Version v1.2

EPAS ID: PAT6479722

SUBMISSION TYPE:	RESUBMISSION
NATURE OF CONVEYANCE:	EMPLOYMENT AGREEMENT
RESUBMIT DOCUMENT ID:	506356491
CONVEYING PARTY DATA	
Name	Execution Date
YARON ALPERT	06/26/2010
RECEIVING PARTY DATA	
Name:	Intel Corporation
Street Address:	2200 Mission College Boulevard
City:	Santa Clara
State/Country:	CALIFORNIA
Postal Code:	95054
PROPERTY NUMBERS Total: 1	
Property Type	Number
Application Number:	16727347
CORRESPONDENCE DATA	
Fax Number:	(503)796-2900
<i>Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent using a fax number, if provided; if that is unsuccessful, it will be sent via US Mail.</i>	
Phone:	(503) 222-9981
Email:	alee@schwabe.com
Correspondent Name:	SCHWABE, WILLIAMSON & WYATT, P.C.
Address Line 1:	1211 SW FIFTH AVENUE, SUITE 1600
Address Line 4:	PORTLAND, OREGON 97204
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	D138257-US/114367-252129
NAME OF SUBMITTER:	AILEEN LEE
SIGNATURE:	/Aileen Lee/
DATE SIGNED:	01/05/2021
Total Attachments: 5	
source=D138257-US Yaron Alpert Emplymt Agrmt with English Translation 01_05_21#page1.tif	
source=D138257-US Yaron Alpert Emplymt Agrmt with English Translation 01_05_21#page2.tif	
source=D138257-US Yaron Alpert Emplymt Agrmt with English Translation 01_05_21#page3.tif	
source=D138257-US Yaron Alpert Emplymt Agrmt with English Translation 01_05_21#page4.tif	
source=D138257-US Yaron Alpert Emplymt Agrmt with English Translation 01_05_21#page5.tif	

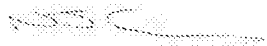
UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

I, Neil Thomas SIMPKIN BA,

do hereby certify:

THAT I am Managing Director of RWS Group Ltd UK Translation Division, of Europa House, Chiltern Park, Chiltern Hill, Chalfont St Peter, Buckinghamshire, United Kingdom;
AND THAT to the best of RWS Group Ltd knowledge and belief, the attached document, prepared by one of its translators competent in the art and conversant with the English and Hebrew languages, is a true and correct translation into the English language of the accompanying document.

Date: December 31, 2020



N. T. SIMPKIN

Managing Director – UK Translation Division

For and on behalf of RWS Group Ltd

1. OBLIGATIONS

I, *Yaron Alpert*, who have signed below, hereby agree and undertake as follows:

1. **Definitions**
[text redacted]
2. [text redacted]
 - A. [text redacted]
 - B. [text redacted]
3. [text redacted]
4.
 - A. I will disclose and transfer to Intel at the earliest possible opportunity all my intellectual property rights, whether able to be registered or not able to be registered, in all the software, designs, commercial secrets, patents, applications for patents, copyright, discoveries, algorithms, processes, manufacturing systems, inventions, enhancements and other ideas and work which is able to be protected as copyright (all these hereinafter described, cumulatively, as "intellectual property"), relating to my work at Intel or carried out making use of the equipment, materials, devices or secret information of Intel.
 - B. The above obligations shall not apply to:
 - (1) Intellectual property which I invented prior to starting work at Intel.
 - (2) Intellectual property which I develop only in my free time and without any connection to my work at Intel and not making use of Intel's equipment, materials or secret information and always providing that such inventions to not relate to:
 1. Intel's field of business and/or
 2. Research or development being carried out or planned to be carried out by Intel.
 - C. I am aware that in respect of those inventions which Intel registers as patents, I will receive a bonus in accordance with Intel's procedures as they are in force from time to time and that beyond that I shall not be entitled to any additional remuneration paid in respect of my regular work.
Regarding inventions which Intel decides, at its own discretion, not to register a patent for, I waive my right to receive remuneration for them or to submit my own independent application for patent registration.
5. [text redacted]

6. [text redacted]
[text redacted]
7. [text redacted]
8. [text redacted]
9. I understand and acknowledge that any violation – whether intentionally, by negligence or in any other way – of any of my obligations under this document, will constitute a gross violation which may result in my dismissal without prior notice and without severance pay, and similarly I acknowledge that a violation of this document may also constitute a civil tort or a criminal offence.
10. This Agreement, unless it is explicitly stated to the contrary:
 - A. Shall remain valid after the termination of my employment at Intel.
 - B. Does not in any way affect my right to terminate my employment at Intel, or Intel's right to terminate my employment at any time for any reason.
 - C. Will apply to Intel's successors or replacements.
 - D. Is binding on my legal heirs and representatives.
 - E. Does not detract from Intel's rights under any law.
11. To the best of my knowledge and belief, I am not a party to any other agreement which prevents me from performing the provisions of this Agreement in full.
12. I hereby confirm that prior to signing this document I was given the opportunity to examine Intel's procedures as published on the homepage of the Human Resources Department (on the Internet), and I agree and accept everything which is stated in them.
13. I hereby confirm and declare that I have read all the terms of this Agreement and that I have understood them, and that I will faithfully perform them in full.

Name of employee: *Yaron Alpert* Employee No. [redacted]

Date: *26/6/10* Signature: [signed]

1. התחייבות

אני, אילנה גולן, החתום מטה, מסכים ומתחייב בזאת להלן:

1. **הצהרה**

[Redacted]

2.

[Redacted]

א.

[Redacted]

ב.

[Redacted]

3.

[Redacted]

4. א. אגלה בהקדם האפשרי ואעביר לאינטל את כל זכויות הקניין הרוחני שלי, בין הניתנות לרישום ובין שאינן ניתנות לרישום, בכל התוכניות, התרשימים, סודות מסחריים, פטנטים, בקשות לפטנטים, זכויות יצרים, תגליות, אלגוריתמים, תהליכים, שיטות ייצור, המצאות, שיפורים ורעיונות או עבודות אחרות הניתנות להגנה כזכויות יצרים (כל אלה להלן, במצטבר – "הקניין הרוחני"), הקשורים לעבודתי באינטל או המתבצעים בעזרת שימוש בציד, חומרים, מתקנים, או מידע סודי של אינטל.

ב. ההתחייבות שלעיל לא תחול על:

(1) הקניין הרוחני שהמצאתי לפני תחילת עבודתי באינטל.

(2) הקניין הרוחני שפיתחתי אך ורק בזמני החופשי, בלי כל קשר לעבודתי באינטל וללא שימוש כלשהו בציד, חומרים או מידע סודי של אינטל ובלבד שהמצאות כאלה אינן מתייחסות:

1. לתחומי עיסוקה של אינטל ו/ או

2. למחקר או לפיתוח שנערך בפועל או שתוכנן להיערך על ידי אינטל.

ג. ידוע לי כי בגין המצאות אשר אינטל תרשום פטנטים, אקבל מענק כאמור בנהלי אינטל, כפי שיהיו בתוקף מעת לעת וכי מעבר לכך לא אהיה זכאי לכל תמורה מספת לזו המשולמת לי בגין עבודתי הרגילה.

באשר להמצאות אשר אינטל תחליט שלא לבצע רישום פטנט משיקולים, אני מוותר על זכותי לקבל תמורה או לבצע רישום עצמאי של בקשה לפטנט.

5.

[Redacted]

6. [REDACTED]

[REDACTED]

7. [REDACTED]

8. [REDACTED]

9. אני מבין ומודע לכך שכל הפרה, במכוון, ברשלנות או בכל דרך אחרת, של איזו מההתייבויות – על פי מסמך זה, תהווה הפרת משמעת חמורה העלולה לגרום לפיטורי ללא הודעה מוקדמת וללא פיצוי פיטורים, כן אני מודע לכך כי הפרת מסמך זה עלולה להוות גם עוולה אזרחית או עבירה פלילית.

10. הסכם זה, אלא אם נאמר בו במפורש אחרת:

- א. יישאר בתוקף לאחר סיום תקופת העסקתי באינטל
- ב. אינו מגביל בכל דרך שהיא את זכותי לסיים את עבודתי באינטל, או את זכותה של אינטל להפסיק את עבודתי בכל עת ומכל סיבה שהיא.
- ג. יפעל לטובת הבאים אינטל או חליפיה.
- ד. מחייב את ורשי ונציגי החוקים.
- ה. אינו גורע בזכויותיה של אינטל לפי כל דין.

11. למיטב ידיעתי ואמונתי, אינני צד להסכם אחר אשר ימנע ממני לקיים את הוראות הסכם זה במלואו.

12. הנני מאשר בזאת, כי בטרם חתימתי על מסמך זה ניתנה לי האפשרות לעיין בנהלי אינטל המפורסמים בדף הבית של מחלקת משאבי אנוש (ב-Internet), ואני מסכים ומקבל את כל האמור בהם.

13. הנני מאשר ומצהיר כי קראתי את כל הוראות הסכם זה וכי הבנתי אותן, ואמלא אחריהן במלואן, בגאמנות.

שם העובד: אסף גרין מס' עובד: [REDACTED]

תאריך: 26/11/10 חתימה: [REDACTED]